

Sommer 1955

AFSENDER

Sonja Ferlov Mancoba

MODTAGER

Clarisse Penso

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Dateringsbegrundelse:

Udateret. Dateret sommer 1955 efter Hanne-Vibeke Holst "Breve til Clarisse Penso, 1952-61" in. Cecilie Høgsbro Østergaard, red., Sonja Ferlov Mancoba. Maske og ansigt, Statens Museum for Kunst, 2019, p. 254.

Afsendersted:

Oigny-en-Valois

Modtagersted:

Paris

Omtalte personer:

Louis Armstrong

Duke Ellington

Ernest Mancoba

Wonga Mancoba

Corinne Penso

Arkivplacering:

Ferlov Mancoba arkivet.

DOKUMENTINDHOLD

Sonja Ferlov Mancoba skriver til Clarisse Penso at Ernest Mancoba er glad for at arbejde i laden og er i gang med et maleri, som Sonja Ferlov Mancoba tror bliver et af hans bedste. Hun fortæller at de lytter til jazz og spørger om Penso vil låne dem grammofonplader med Duke Ellington og Louis Armstrong. Brevet slutter med en samtidskritik.

Oigny

Ma chère Clarisse
Merci pour ta lettre qui
faisait grand plaisir à nous
3. Nous venant de sortir d'un
cauchemar abrutissant une
de ces crises économiques qui
a force de se répéter nous tape
sur le nerf et nous paralyse
complètement malgré tous nos
efforts pour nous tenir en
activité. C'est pourquoi je
n'étais pas capable de te répondre
tout de suite. — Pour Caroline
ça serait un grand honneur
d'avoir sa visite. J'espère
qu'elle va pouvoir s'habituer
à nous et à la vie ici.
Wonga est ravi et on

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

sera notre possible pour qu'elle ne s'ennuie pas trop parmi nous. Nous sommes très touché que vous pouvez avoir la confiance de nous laisser votre plus grande trésor. Elle va nous rafraîchir. Pour les choses pratiques je en suis sûre que tu réagira. Wonga est plein d'énergie maintenant il nous réveille à 6h. le matin il travaille beaucoup à l'école et l'après-midi il fait de l'entraînement avec son foot-ball. Ernest est content de travailler dans la grange il est en train de faire un tableau qui me semble de devenir le meilleur qu'il a fait. Je suis ici avec la grande fenêtre et la porte ouverte il fait si beau mais nous avons besoin de pluie pour notre agriculture. Ça pousse quand même et on mange de la salade. On joue du jazz Wonga l'aime aussi maintenant. Si jamais ^{pas hélas} tu connaîtra quelqu'un qui voudrait nous prêter un disque ou deux d'Armstrong ou Ellington ou autre bon jazz je serais très heureux. Tu me pardonne de demander trop des choses. Merci pour la médecine, si ça te gêne pas et te dérange pas de trop blaise il y aurait 2 choses qui rendent grande service mais seulement une fois quand tu aurais l'occasion et n'est pas du tout pressé. Wonga et Ernest ont eu ta bouteille de Phosphoneurol (je envoie la fiche avec) ça leur a fait beaucoup de bien. Si jamais tu pourrais en avoir ils seront contents. Après il ya pour Wonga le

'Radiophos' granulé ou le
'Campho-calcium' camphosulfonate
de calcium a 10%. Wonga a bu les
ampoules que tu l'avait donné.
Enfin te derange pas de trop.
Wonga est ravi a la pensée
d'aller a Paris seulement il
ne faut pas que ça fatigue de
trop a Penso et a toi non plus.
Tu ne parle plus de demenager?
St germain de Pres? Wonga rêve deja
d'aller voir la terre aussi si il
viendra a Paris. Pauvre Lore c'est
trop dur de lutter toute seule et sans
enfant dans une monde ou tout va
a travers que on aurait une fois
fini avec cette vieille carcasse d'
une monde pourrie ou un homme
honnete ne peut vivre que comme
un estropié inutile.

— Embrasse la petite
Corinne pour nous bien fort
et toutes nos amitiés
a vous 3 Ernest Wonga et Sonia